

28<sup>th</sup> July 2020

**CERTIFICATION OF TRANSLATION**

**TO WHOM IT MAY CONCERN**

I, **Manoj CHAUHAN** competent to translate from French to English, certify to the best of my abilities that the translation of:

- **SGS Group- Test Report-No Chloramine**

is true and accurate translation of the original document from French to English.

This translation was processed by Lyric Technologies Pte. Ltd, (Reg. No : 201116568Z) an ISO 9001:2015 certified Translation Company.



\_\_\_\_\_  
(Authorized Signature  
on behalf of the translator)

\_\_\_\_\_  
(Manoj CHAUHAN)  
(Name of the translator)

CUSTOMER REFERENCES

**Order:** According to the agreement of 19-0480  
**Quote:** DE19-  
**Recd on** 048025/03/  
**Applicant:** SergeGENEAU  
**ClientID:Desc** FILTRE 5159-001  
**ription:Nature**  
 :  
**Comment:**

AQUAMA  
 1 rue de la République

69001 Lyon

EVRY, 15 -April- 19

TEST REPORT  
 EV19-07182  
 Revision 2  
 Lab ref.:EV19-07182.001

Page 1 of 3

This document cancels and replaces the document with the same number issued previously. It must be destroyed or returned to the laboratory.

**INFORMATION RELATING TO THE SAMPLE AND PHYSICO-CHEMICAL TESTS ON SITE**

PUMPING FLOW RATE IN L/MIN	1,0173
EXPOSURE TIME IN MINUTES	670
VOLUME COLLECTED IN L	681,591
COLLECTION SUPPORT	impregnated filter cassette
SUPPORT BATCH NO. or INTERNAL NO.	3971

**INFORMATION RELATING TO THE LABORATORY SAMPLE ANALYSIS**

		Started	Results	Units	Min /Max
CHLORAMINE ON FILTER	M104				
WATER FILTER RESUMPTION		09/04/2019	-		
CHLORAMINE ON FILTER (gaseous fraction)		09/04/2019	<3	µg/filter	
CHLORAMINE IN AIR		09/04/2019	<0.0044	mg/m3	



**28 JUL 2020**

Lyric Technologies Pte. Ltd  
 Reg. No: 2011165682

CUSTOMER REFERENCES

**Order:** According to the agreement of 19-0480  
**Quote:** DE19-0480  
**Recd,on** 25/03/19  
**Applicant:** SergeGENEAU  
**ClientID:Desc** FILTRE5159-002  
**ription:Nature**  
**:**  
**Comment:**

AQUAMA  
 1 rue de la République  
  
 69001 Lyon

EVRY, 15 -April- 19

TEST REPORT  
 EV19-07182  
 Revision 2  
 Lab ref.:EV19-07182.002

Page 2 of 3

This document cancels and replaces the document with the same number issued previously. It must be destroyed or returned to the laboratory.

**INFORMATION RELATING TO THE SAMPLE AND PHYSICO-CHEMICAL TESTS ON SITE**

PUMPING FLOW RATE IN L / MN	1,014
EXPOSURE TIME IN MN	665
VOLUME COLLECTED IN L	674,31
COLLECTION SUPPORT	impregnated filter cassette
SUPPORT BATCH NO. or INTERNAL NO.	3971

**INFORMATION RELATING TO THE LABORATORY SAMPLE ANALYSIS**

		Started	Results	Units	Min /Max
CHLORAMINE ON FILTER	M104				
WATER FILTER RESUMPTION		09/04/2019	-		
CHLORAMINE ON FILTER (gaseous fraction)		09/04/2019	<3	µg/filter	
CHLORAMINE IN AIR		09/04/2019	<0.0044	mg/m3	



**28 JUL 2020**  
 Lyric Technologies Pte. Ltd  
 Reg. No: 201116568Z

CUSTOMER REFERENCES

**Order:** According to the agreement of 19-0480  
**Quote:** DE19-  
**Recd, on** 048025/03/  
**Applicant:** SergeGENEAU  
**ClientID:Desc** FILTRE 5159-003  
**ription:Nature**  
**:**  
**Comment:**

AQUAMA  
 1 rue de laRépublique  
 69001 Lyon

EVRY, 15 -April- 19

TEST REPORT  
 EV19-07182  
 Revision 2  
 Lab ref. :EV19-07182.003

Page 3 of 3

This document cancels and replaces the document with the same number issued previously. It must be destroyed or returned to the laboratory.

**INFORMATION RELATING TO THE SAMPLE AND PHYSICO-CHEMICAL TESTS ON SITE**

COLLECTION SUPPORT Impregnated filter cassette  
 SUPPORT BATCH NO. or INTERNAL NO. 3971

**INFORMATION RELATING TO THE LABORATORY SAMPLE ANALYSIS**

	Started	Results	Units	Min /Max
CHLORAMINE ON FILTER M104				
WATER FILTER RESUMPTION	09/04/2019	-		
CHLORAMINE ON FILTER (gaseous fraction)	09/04/2019	<3	µg/filter	

Trichloramines were not detected in air, within the limits of analytical technique.

\*\*\*\*\*

Revision 2 : Addition of an observation

Signature  
 MATRIX ENGINEER

This test report consists of 3 pages. Its reproduction is only authorized in its complete form. No modification or alteration may be made to it after communication. If you wish to incorporate a test report into your documents, it must be included in complete form.

This report concerns only the product submitted for testing and is issued by the Company in accordance with its General Service Conditions (copy available on request).



28 JUL 2020

Lyric Technologies Pte. Ltd  
 Reg. No: 201116568Z